大清宣統二年

第八千五百零九號

叻報

（本館在哥勞賓得力門牌十一號）

Printed and Published for the Proprietor by （大英一千九百一十年八月二號禮拜二） Ho Joo Koh at No. 11, Cross Street, Singapore.

庚戌六月廿七日

本館新闢於禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也日除報照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與　各官紳刊印書籍單件通有英國各體活字及各式花邊尋延有西人非印工技甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊印工級絕倫並延有文士撰寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有譏罵成文以及支離費辭者概不登錄嗣後　諸君來札角新自識更須寫真爵里籍後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹啟

○招生廣告　啟者本校暑假後定期七月初十日開學茲擬添招生徒以普教育有志就學者祈各先期到校報名填寫入學願書幸勿逾限其附設夜學亦同此佈

宣統二年六月廿六日

端蒙學堂啟

答客問內經為何代之書

梯雲生

近因本坡某報記者六六勦襲他人文字。冒為己作。誣毀內經為野蠻之理想。旋經五五來稿駁之。未幾四四來稿又駁之。洋洋灑灑。不但降縱手六六。若反舌之無聲。即原作此文之蔡允。亦將不復能於置喙。然則此重公案。已如鐵鑄。更無煩再贅一辭矣。

有客於此。仍挾所疑。昨乃相於余曰。內經為開天明道之書。在醫道中之位置。無異儒道之五經。歷代大醫。莫不宗而仰之。莫敢稍生異議。乃蔡氏詆之不遺餘力。嗣經五五四四為之駁正。已無庸論。但以四四之精博。亦祇能翻為秦漢間之傑作。究未能確指為岐黃問答之言。然則此經。亦未嘗不授人以可疑之隙。夫此內經。既係秦漢間著述。然能有此精微純粹。則作者儘可自著姓名。藉此書以傳於世間。已亦將且與之不朽。又何必託於皇古。轉自晦著者之名。不將使其畢生學術。一片苦心。皆致沒而不彰。人雖極愚。斷至是耶。三代之下。患不好名。作者何心。實難索解。若確認定為岐黃之問答。則文字果多不類。究竟此書。作於何代。其中言論。果否出自岐黃雷鬼臾。子能為我一決。以釋所疑也否乎。

余曰。善哉問乎。微客言。吾亦將有以啟於客也。素問一書。包羅萬有。即一言一論。皆為聖法。雖靈樞稍遜。昔人皆目為鍼經。然其至理精言。亦多與素問相為表裏。試觀歷古以來。名醫輩出。何莫非由此書陶鑄而來。故讀其書者。雖有可疑。亦無是膽力而斥其非岐黃之作。不過囫圇將就。人云亦云。宗曰岐黃。則亦曰岐黃而已。

至有疑係秦漢間之著作者。亦非無據而言。因三代以上。并無此等書名。自班氏漢書。始見有黃帝內經十八卷之目。又至隋書。乃有素問靈樞之分帙。然則此書之出於三代以下。固屬信而有徵。更觀書中所載之郡縣名物。多屬秦漢名詞。而其文字之條達充暢。并無聱牙佶屈。則又大似西京。是以博雅之士。亦多疑係秦漢間隱君子之所為。不過以歷代皆崇信是書。故雖疑之。亦未敢遽宣諸口耳。

然觀其中學理之渾涵沖穆。三代已難窺及。知非開天明道之聖。斷不能言。然則其果岐黃之傳耶。抑秦漢所作耶。余少讀其書。早已嘗疑及此。殆至積思既久。乃忽豁然悟曰。噫。是果岐黃之所傳也。亦果秦漢之所作也。君思及此。意乃釋然。雖然。若作籠言。得無類於模棱之詞。騎牆之見乎。曰。否。請申吾說。以畢厥詞。

未完

諭旨恭錄

宣統二年六月十二日　召見軍機

○同日內閣抄奉　上諭江西贛州府知府員缺緊要著該撫於通省知府內揀員調補所遺員缺著楊熊祥補授欽此

○十三日　召見軍機奉　旨正白旗護軍統領印鑰著英信暫行佩帶欽此

○同日軍機大臣欽奉　諭旨都察院代奏甘肅京官任承允等以已故甘肅布政使丁體常循聲卓著遺愛在民請宣付國史館立傳並請於秦州地方建立專祠呈一件丁體常著准其於秦州地方捐建專祠該部知道欽此

本館譯電

○德京專電　本坡實得力太晤士西報得接二十三日德京發來專電云沙威忠國王竊料不日可遊與京云　又電云風傳俄與兩君相見之事仍未確定云　又電云甚速拿君現在德京履其外部大臣之新任以代潤君云　又電云土國已與德國會議購買舊包甲快船兩艘云

○英兵預備入藏保商電音　念四日英京勞打發來電音云勞打電局得接森勝（印境）通信員電言現有印兵兩隊及平陽大炮隊一隊經已奉令預備馳赴西藏因爲該處華兵調撥致生亂事之故現在雅東（譯音）聚集糧食甚豐以備倘若此後西藏之江孜及亞東兩埠有被亂民攻打危險之時可供該陸軍等馳來保護之用然而該陸軍等奉有嚴令若遇華兵與西藏亂民鬪戰則必須謹守中立不得干涉云

○創設棉業公司電音　念三日英京勞打發電音云紐約傳言萬國棉業公司經已設立貲本廿兆元買受在于美國及干拿打之某廠以圖製造某式棉貨云

○英皇尚武電音　念三日英京勞打發來音電云英皇駕駐都逖滿日簡閱什國人西洋地中海三[illegible]諸式鐵甲戰艦放炮打靶之精妙特與炮欄內之大炮手握手爲禮云

要電

○要電選錄　十五日省報接山東來電云尋撫派新軍第五鎭並巡防營隊赴萊陽剿匪匪首曲詩文竄萬餘撲城拒戰現被官軍擊散檎斬頗多萊境粗安惟曲詩文在逃未獲○十六日接北京來電云陸軍部奏准在桂省內創辦南軍馬分監一所預備將來供給川廣雲貴閩浙贛湘各省十三鎭軍馬之需奉旨允准○又電云御史趙炳麟奏請飭各將軍督撫確訂九年預備立憲行政費一摺奉旨依議○又電云學部奏臣部定需銀百六十萬華俄銀行存款息銀多少難必甚或無着各省攤款又多分文未解現在支絀爲分勢將中輟請飭各省速解以維學務○又電云樞府密電桂撫張鳴岐詢問剿辦邊匪情形並飭嚴約弁兵勿擾平民至張撫入京陛見一節亦令從緩○又電云溥頲聞有外放總督或將軍載振有起任農工商部尚書消息○又電云洵貝勒載濤二大臣擬七月往游美法日各國隨員爲許秉琦周自齊程璧光等九人○十七日北京來電云民政部電致各督撫城鄉自治區域分別繪圖該圖紙長以營造一尺五寸寬九寸比例定爲十八萬分之一以營造尺一寸代十里村莊地名山川河流均須詳載○又電云雲南新軍兵變係劇訛傳惟土匪滋事不甚大碍○又電云鄂督瑞澂及擬稍緩晉京陛見○又電云內閣電催各省督撫請趙炳麟奏各將軍督撫確訂行政費事趕速議定奏咨○又電云雲南火車凡係中國人附搭均須給法銀加係中國銀圓則要補水現蒙日駐道心湛與法人力爭得免去補水之例○又電云度支部通電各省冊先將洋款賠款京餉三項統計表先行寄京○又電云樞府請起用廢員開確係岑春萱端方魏光燾周馥○又電云旅浙京官聞某國人冒充華僑運動增韞以二十萬元購杭城報國寺地設大織布廠等情非常駭異俟調查確實再議對付之法○又電云閩藩尚其亨將升署黔撫龐鴻書另候簡用○又電云粵督電奏士敏土廠提調童守慤池存有侵吞情事請先行革職歸案究追并請將該廠會辦奏調兩江差遣山西補用道劉和留在粵清釐斷總項俟案結時再行請　旨交部議處十三日奉　旨着照所請○十八日北京來電云駐荷蘭國陸欽使奉　旨回京陛見○又電云樞府接葡使攻過路環電疑有侵我國權特飭外部詳查○又電云市課公費議定每年籌十萬學一萬四千梟一萬二千運三萬大津道一萬二千關道四萬八千首府一萬二千府八千首縣九千六百中縣七千二百小縣四千八百督未定約十五萬）又電云外部派林炳章赴粵省商辦烟膏專賣事○又電云樞府奏保劉玉麟爲出使奧國大臣○又電云鹿軍機病已暫痊○又電云梁致廣派粵省鹽務監理官不閒底缺○又電云壽耳調考察事宜竣昨十七日已抵京復命○又澳門專電云葡報揭載葡已將過路環全行占踞派兵隊百餘駐守○又上海來電云上海正元錢莊倒盤閉擋欠約二百萬

澳門

○四續澳門捕盜彙聞　港報云過路環處民居十去八九兵到後一片荒涼雞犬無聲人民幾盡爲囚俘在澳門監中待訊者三百餘人華砲船返省者已過半尙餘五艘泊澳門內海葡砲船巴匠勝亞與淺水砲船馬交亦返泊虛處遍路環處巴作爲勦平只待審訊被擄之人兼辦理善後而已詎十七號又有人報到謂過路環處日間雖不見人夜裏仍有賊踪出沒故十八日葡人又欲遣兵前往因疑該處必有大岩穴爲諸賊藏身之所欲逐段搜查澳政府因前日調大兵三百餘名澳門空虛深防[illegible]別故調兵[illegible]

力不足已電葡政府請加增澳門戍兵擬以重兵守過路環免再爲匪巢但荒凉之處未知從何取償軍費耳　澳門政府擬將所獲之人由軍營辨訊先分別是賊是民次則責以助賊拒兵之罪然有殷實舖戶及著名紳商具保則可以省釋聞澳中紳商亦擬代爲查究如是商民必爲保結以免累及無辜云　查商民助賊者無非是爲賊所迫不從則立死故不敢不從則其情可諒即使拒兵有犯軍律然而屋燬家破人口傷亡則受罰亦已過矣想澳政府必不苛責於此輩也　聞在過路環被拘之人連上次約有四百餘名一經辨認後即解至澳門十六下午有男子五名婦人一名被解到澳與前被拘之四十一人同監一處　水軍旣去聞該處之陸軍亦將回澳三四天祇留兵約一百名及大炮兩尊駐守十六晚九句半鐘有中國巡艦二艘經已駛往別處聞現准該處之農人往附近之島中別尋地方以備耕種巴底勝炮船載水軍往香港交還亞美亞炮船後旋於十六日上午十句二十五分鐘回澳至下午一句半鐘馬交砲船回澳約兩句後鐘有砲兵一小隊擁大砲三尊登岸隨其後者有步兵一小隊計葡兵死者爲一步兵隊長及一親軍中暑毒而死者軍校一名受重傷者砲兵二名步軍親兵一名現在醫院調理　馬交兵輪共發砲四百八十响巴底勝輪共發一百二十响　過路環之葡兵甚歡迎犒軍各物其中有紙烟二千包是香港三利洋行所送者又有別行送啤酒十箱　澳督現已出示禁止皇家軍器廠售賣軍火與各販家　現葡人遣往留守過路環之兵有一百五十人分隊四處搜尋又獲得軍裝頗多又於泥壁中見一未炸之彈嵌入是馬交砲船所發者見泥壁容易洞破因疑是賊匪所爲預防被圍時可以破壁從別屋走脫殊不知貧居皆薄壁泥墻也

南洋

○酌減身税　八打威訪函云吧督現擬將各色人等身税酌行輕減惟必須確無生業及生意被虧歇業停閉者方得照准云

○孫逸仙到嶼　念一日檳城新報云聞孫逸仙近復南來據西報言曾在石叻勾留一禮拜現經來嶼但其有何舉動則不得而知

○竊門斃命　念二日檳城新報云拜一日柑仔園地方有兩竊激鬬傷三人一則已屢載前報茲聞甲竊本陳子勝爲首乙竊則胡朝來爲首彼此素爲仇敵是日陳與其黨往亞逸怡淡聚飲爲胡偵悉因料翊翼伏於東方銘錫公司附近俟其歸途猝起狙擊不意陳已早作准備一見即各出刀棍等件哲相激鬬卒之楊被重傷外復傷兩人惟不甚重當經巡警提至荷得陳及蔡曾張等四人而送傷者往醫院無何楊竟因傷斃命現聞此案須俟拜六日由官勘驗楊之屍身後乃提訊云

本坡

○快哉除害．前日平明八點鐘時有一捕魚之華人將其生獲鱷魚一尾僱車載至奧玷律之捕房謂在加籠港中吞餌所致者總差屋斯里氏量鱷之全體長至七英尺六寸有奇取鎗擊斃之見者稱快　記者曰凡爲民物害者皆可殺鱷其小焉者耳安得借取擊鱷之鎗殺其尤甚于鱷者

○慘哉遺骸　前日諸工役正在距坡十七英里外甜壺斑蘭結芝之巴科嗎打巴律操作時瞥覺穢濁之氣味刺人鼻觀追起跡之果于近處草間發現髑髏一顆枯骨一堆方悟惡味由茲發越當即報情往報差館借一差來復獲髮辮一條又悟身後遺骨之人必爲華籍該差更于附近查得茅屋一椽中無人在細加偵訪乃悉該屋于兩禮拜前尚有人棲息其間以意測之殆居者暴亡致令遺骸于外而地殊荒僻故鮮人知者耳旋奉驗屍官命給棺埋之俾免暴露以刺入心目

○同爲利鎖　十五日鴨加輪船由滿運載華傭一千四百四十八名到坡若輩均係前往巫來由州府充當各樹乳園之工役者云

○特表雄風　探悉來月初五日由下午五點鐘起至入夜七點鐘止軍樂隊在拋球場演奏軍樂云

○鉅竊展訊　昨報金店鉅竊一則茲悉被控之鄭阿蘇已于今午逮至三堂過堂展限來月初四日乃鞫失贓過鉅不准保領

○拘獲兇徒　昨早八點鐘有在荷蘭律修理電線之工人巫人烏士文亞旛二名僱坐三千八百二十九號閩人某甲之手車行至烏節律門牌一百五十號燕丞茶店門口停車甲以其給値太少向其請益二巫人不特不與且逞其兇狠手段向甲左脅下飽以老拳甲登即氣絕仆於渠內二巫人見甲奄奄一息勢將垂斃急行逃遁而在店內品茗之人甚爲譁譟急爲鳴捕十八號印人巡差馳至而二巫人不知何處去矣將甲扳起繼之已僵歸報捕房將屍舁至屍場由醫生剖驗驗明死者右腦黑色脂膏流溢右脚微傷似是跌渠內時所致者嗣由四百七十一號及六百四十一號幷五百十九號三暗差往荷蘭律拘獲二兇手逮案今日二堂候訊

○自投到案　閩人某甲住在下力山打律門牌二百七十六號據

往捕房報稱十八號七點鐘被匪數人闖入屋內將其毆打并搶去銀幣及大銀六十九元另戒指一只值銀三十八元六角共銀一百零七元七角請爲緝究云云翌日有甲之同籍人陳冬陳吉陳慶文等三人自投到案今日二堂過堂毆打案展來月初一訊搶劫案展來月初五訊均着署保二百元在外候鞫

買賍待訊　○閩人陳泉日以挑竹籮一担上街收買什物爲業者廿五日上午七點半鐘行至土庫街爲四百六十四號巡差截其籮內見有沙梨鐵六塊值銀二元詢以此物何來支離以對即拘之以收買賍控案嗣查悉此即維致中公司日前失去之物今日三堂待訊

賭徒罰鍰　○廿四日上午十六號英三書差率差前往亞呂美年實得力門牌六號拘獲賭紙牌之潮人郭阿亮等五名隸控於案今日三堂官訊畢判首名罰鍰六十元餘每罰鍰十元

私賣洋酒　○閩人黃命在梧槽律門牌二百零五號開設售賣華酒店緣私賣洋酒被官辦烟酒局副總巡所悉昨日上午八點半鐘即帶差往其店搜出黑白蜜酒共四十二枝另萬蘭池酒一枝即拘黃逮控於案今日二堂官訊畢判罰鍰五十元否則改禁苦工十四天

招充工役　○本坡國家招充各項工役觀其示諭便悉

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充者其票當于西一千九百一十年八月十一號禮拜四即華七月初七日中午以前投交本署以憑選擇茲將所欲招充之工役開列

一　羣輔政司住宅油漆　掃灰水　總修葺等役

二　厨園砍樹平林掘茅草等役

如欲知其細情及觀圖式者每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可赴營造司寫字樓大才副查詢便悉凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該役字樣并向營造司寫字樓大才副取討印便之票筒照式塡寫方能合用而欲取票筒之前須將壓票銀五十員交與庫務司領回單據以便將單呈出方能取領票筒倘已取中其票須于一月之內訂就合約抑或令其担保若無照此兩事而行即將壓票之銀充公至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍愼毋觀望切切特示　示

英一千九百一十年八月二號

退股告白　○啟者小坡惹美芝律第六百六十八號門牌華章號故衣店王罔劉娘所得股份經於本年三月廿九日截止由公親陳水教兄秉正核結其應得本利銀項限本月底如數找清嗣後華章生理盈虧不干退股人王罔劉娘之事至伊或有與人往來賬目亦與華章無涉此佈

宣統二年六月廿七日　新嘉坡華章號謹啟　川

拆夥聲明　○啟者小坡惹美芝律第六百六十二號綿錦號故衣店王捌記所得股份經於本年三月廿九日截止由公親陳水教兄秉公結算所有應得本利銀項限本月底找給清楚此後綿錦號生理盈虧與退股人王捌記無干至王捌記或有與人來往賬目無論前後多少槪不干綿錦號之事此佈

宣統二年六月廿七日　新嘉坡綿錦號謹白　川

重修漳州府海澄縣城隍廟捐欵第一次芳名敬列於左

新德興坊廊蔡新義捐三百元　德發酒舖捐一百元　振成公司捐一百元　允昌陳錦成七十六元　成茂信局陳壬癸捐七十六元　自遠方魏添壽六十元　恒興酒舖林順池四十元　謙豐和四十元　新合利蔡坑泉四十元　振明陳明照三十元　蔡瑞成三十元　林文運捐三十元　邱谷昌號二十元　林德榕廿元　林九治二十元　林新功二十元　蔡水治二十元　蔡振溪二十元　蔡惟麒二十元　陳海　甘清泗　洪遊標　以上各捐銀十六元　錦南興　林瑞喜　林七寶　蔡能近　蔡能文　蔡乖　蔡天厚　劉天池　黃井　蘇黃躂九　以上各捐十二元　顏祥合號　綿興茂號　聯安號　林得寶　蔡文罔　蔡聯懷　蔡騙碯　蔡瓜　陳雨廣　洪荳乳　王通文　洪從春　宋文炳　林滄池　陳作月　吳瓜娘　以上各捐十元　林陣厝　蔡炭　以上各捐八元　江登山　劉庚軟　盧愛人　洪打鐵　邱壬癸　黃蔡領　蔡如開　以上各捐六元　郭六漢　吳寶瑞　邱協和號　蔡繳　蔡嘉願　蔡郊　林善標　林陸　黃古　黃炳輝　蔡戇　以上各捐五元　蔡茂山　吳救耳　洪堪　宋烏鼠　洪秀麟　邱寬芳號　黃主善　林根　郭班頭　以上各捐四元　陳方示　阮珠恩　李景忠　陳賤　蔡港謙　蔡協日　長泰號　洪啟成　甘梓柳　以上各捐三元　王矮　林溪　陳石路　甘祥　蔡玉浴　黃寶嬰　邱泥姑　溫烏目　蔡烏龜　甘取沃　曾晨水　以上各捐銀二元　蔡江　蔡心婦　黃振芳　陳海茶　高鷄哥　陳清龍　陳紅桃　甘瑞　蘇餅　蔡振坤　蔡顯路　蔡如有　蔡員　以上各捐銀一元　計一百一十條共銀一千六百零一元

諸善翁要交捐欵必須有總理人收單爲憑將來捐欵轉滙回澄按照票水時價加增若干刊入石碑以供衆覽

宣統二年六月廿六日

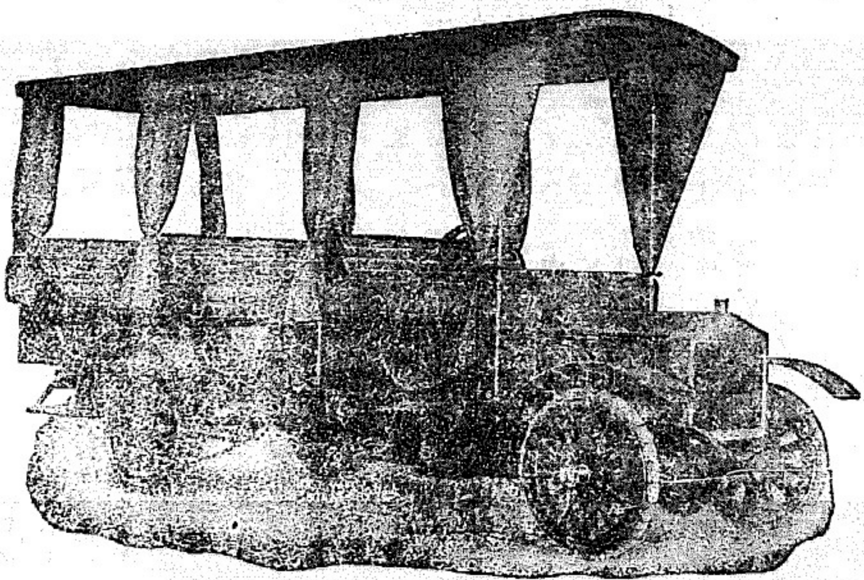
實助勸捐總理人　成茂號陳壬癸　自遠方號魏添壽　新德興號蔡新義　振明號陳明照　仝啟

冊

McAlister & Co., Limited.

麥加里士打有限公司告白

啟者本公司特字通佈　諸君知悉本公司之寫字機設在峇直里律發洁樹乳園所用各項機器此等機器時常預備而各大樹乳園均有向本公司採辦機器

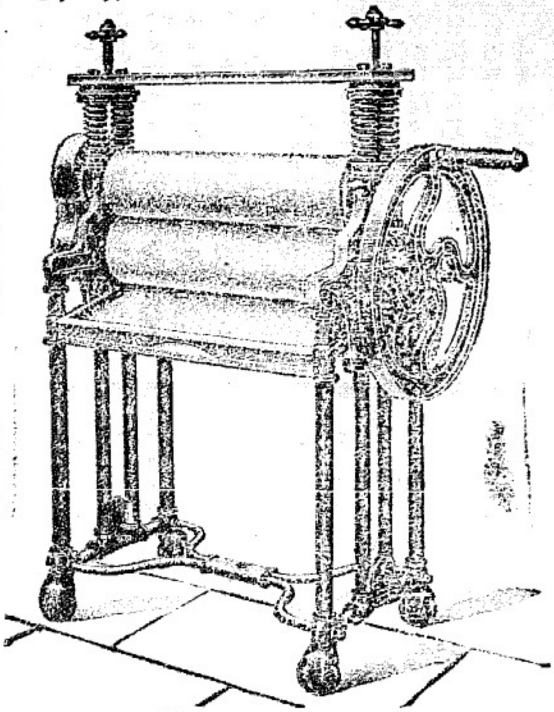


載客摩打車圖

本公司發售右列圖式之載客摩打車現在四州府之碩莪埠有用此車三輛　諸君欲知各機器之價值請到本公司內面詢便悉此佈

西一千九百一十年二月四號

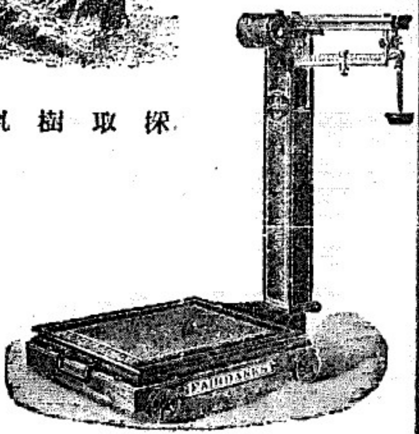
麥加里士打有限公司謹啟



樹乳車圖

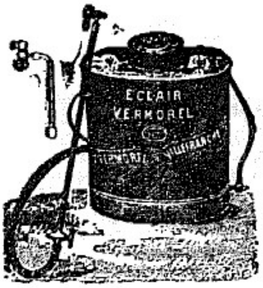
鐵練圖

採取樹乳器圖



磅圖

代售水櫛廣告



啟者特字通知本公司專家代
理出諸華摩拿之水櫛武檔
現在最大之樹乳園均有用作
毀滅茅草及各
種樹根之用如
用此器比之抽
拔樹根之費可
減五十巴仙本公司在手吉隆
及瑞珍咸坡係託驕施夏巴君為
副代理人此佈　英一千九百零九年十二月十四號

啟者本公司現辦到美國最著名之
鷹嘜燚棉泥（亦上呼作紅毛泥）
來叻發售此泥乃用上等之材料製
成最能耐久　諸商翁如欲採購者
請到本公司面商價值從廉此佈

SUPERIOR PORTLAND CEMENT
REGISTERED TRADE MARK
MADE IN AUSTRIA

新加波專家代理人慕娘有限公司謹啟

牙直里告白

此種鐵板天下各國均已通用能助灰土而使之更堅以此而和灰土則省甚

逐塊之鐵板可供鋪地鋪牆及上蓋并作各項之用

以下所列各處皆有銷流此種鐵板

新嘉坡之大會堂

有祿大酒店

自來水池

吉隆坡之渣達銀行

網咯之法國銀行

檳城之滙豐銀行

臨廉閩之郵政司署及諸多屋宇均用此種鐵板本公司貯在倉中甚多　諸君有欲詢問詳晳者本公司深願詳爲告訴特此佈　聞

牙直里有限公司謹啟

BUCHANAN.

蘇加丹威實袍酒曾供

英皇及衆議院之酌飲

酒係此酒為第壹上品

在於市上所沽威實袍

西一千九百零九年元月八號

惠羅公司謹啟

叻報附張

大清宣統二年庚戌
六月廿七日禮拜三
隨報派送不取分文

外交

法人又窺伺川滇邊界 ○金沙流域爲川滇交界之地前有法人馬那（實名爲阿遊馬）乘輪遊弋曾由滇督飭交涉司照知法國交涉委員禁止在案頃李督又接成都趙督電開川滇邊界又有法人測繪請一律飭照禁阻以符約章等因現李督查得該測繪法人名德拉布沙拉猛係地學會會員前在滇剧宜良測繪當飭法委員禁止不意又潛由武定巧家廳等處私往金沙江測繪除已電覆趙督知照外業行滇交涉司再爲照會法交涉委員從速飭阻以免別生事端云

鄒尚書研究交涉問題 ○聞外務部鄒尚書日前對某公談及現與朝廷重任前者尚書若非辦好一最緊難之交涉雖百計千方之運動亦不能得實授之美果反致貽人以口實是以近日對於未結交涉各案無不加意研究除日俄外以葡人澳門爭界爲辭勢最烈且極棘手之交涉更爲棘手提歸部辦未經辦結之案乃近日葡人已有將侵佔地段酌爲退讓之議來此時自任辦理庶使力保者有所藉口冀達目的云

俄使之言如是 ○俄國代理公使世金氏日前曾到外部會商修訂中俄新約之預備該使曾聲言中俄兩政府邦交原極敦睦近多由兩國疆吏誤會意旨致種種糾葛此次修訂新約原爲化除一切嫌疑起見俄政府甚願和平處置中國如能保存俄國權利俄國亦必不至侵損中國主權

名義上猶屬中國土地 ○粵督院現接法領事照稱案查前准貴部堂來文請納本國所欠貴國宣統元年係沙面租界等地租一事相應備文送交租銀二百八十五元一毫四仙請爲查收並將收單每欵分繳隨文送請畜印送回存據是荷爲此照會等情已札司查照收存矣

使臣久任之提議 ○聞外部向樞府提議延長使臣任期頭等十年一任次等五年一任領事仍三年一任參贊書記亦須按定年限撤委諸大老均然其說將奏請實行

靖亂

預防邊匪 ○高州黃鎮電禀督府畧云近來高屬盜匪異常猖獗復勾串西匪搶劫擄殺誠非大舉清鄉不可惟匪熾兵單甚難從事請飭郭道就近廉欽各營內抽撥一營前來綏輯以資鎮懾而弭亂萌云

調回防營 ○邇來北江盜風日熾現袁督查沿江一帶前經水提擬定章程分段巡緝每段相隔約十餘里辦理本屬完善嗣因西江搜查軍火致將留安水軍左營舢板連營帶座船共三十三艘調往協辦以故兵力未免不敷盜匪因之乘機而擾似應將各營即行調回以資捍衛至西江應另行添派勇船惟經常兩費均屬不資現庫欵奇絀應如何籌辦之處特札司處統籌具復核辦云

桂省匪平 ○前傳聞廣西南甯土匪亂耗今已查悉實因慶遠古宜地方開抽雞捐苗人不服擁衆數百到抽捐所滋鬧不休迫兵勇陸續而來各皆解散目下安靖如常云

邊關匪警 ○前月下旬鎮邊縣屬毘連滇越沿邊地方突有遊匪數千餘人竄入惟經過村墟公買公賣並無驚擾情事陸榮廷統領得報隨卽加派防隊分赴沿邊各要隘防堵矣

協剿匪徒 ○粵督准江西巡撫馮電略云據陳守光務電禀

考査邊防扼要徑口以沙洞與南雄白雲凌溪獻台山曾洞等處犬牙相錯內莨隘及五洞與仁化縣屬長江墟關門坳冷飯坑相距更近番都夕與粵之長江冷飯坑緊接惟兵少不敷分佈査粵省仁化之犂壁嶺南雄之橫水等塘向爲匪窩此拿彼竄若不合力巡緝粵贛兩省匪患未艾乞仍請即日派兵三兩哨擇要分紮責成贛營互相聯絡巡緝覆捕實爲兩省大有裨益等情務乞我公刻日派兵前往分紮藉固兩省邊防應甚盼甚云云

自殘

重尋舊歡　○同安屬後溪與極頭前年因私鬭互起爭端業經公人理處息事乃於前月杪復尋舊怨再整槍礮連夜鬥毆開極頭自傷一命怨愈甚將與後溪結不了寃地方官若不速行諭止吾恐此番惡鬥更甚於前矣

邑宰弭鬥　○前報泉州大乍與滘墘械鬥一節茲聞月前經黔邑尊親臨兩鄉善爲開化兩鄉均見悅服現乍與滘已經和事老出爲議和云

再行彈壓　○番禺冼村石牌械鬥一節已紀前報茲悉經駐紮該處新巡防營袁管帶履勘彈壓傳訊兩造彼此互相推諉營帶一去炮聲復起迨再返蹤訊則仍一味狡卸刻經袁管帶詳稟各大憲即飭番禺楊大令于十五日午後再往該處認眞彈壓辦理云

慕德械鬥　○番禺縣屬郭塘與雙江兩鄉近日因挾積嫌意圖械鬥十五六等日各僱外人數百並購買槍礮等物以備互相毆鬥大有不可收拾之勢幸慕德里司王少尹早已偵悉立赴番禺縣報知即派委員赴該處彈壓妥爲勸導現其事業已寢息矣

池魚恐累　○南海沙頭堡南邊村李姓與大同堡顯江村陳姓械鬭將成兩鄉男女紛紛搬避因初十日陳姓用艇往涌取菁草飼魚李姓以其爲越界也糾率族人執陳氏之艇二艘翌日陳姓復糾多人奪回李姓艇一艘現下兩姓購辦械請同宗將有啟鬥之勢以致人心洶洶遷避不遑惟聞自治會派員調處并稟請官兵過禁而已　南海屬南邊村李姓與顯江村陳姓鬥械一事已紀前報緣彼此平日積有夙嫌一日因此發洩起衅遂至用武連日紳耆調處不開十一日械鬥之勢已成兩姓均糾集數百人是晚炮聲隆隆徹且不休十二日大同局紳一面據情飛稟番沙頭營所一面稟報官山海口行營於是由營所黃巡官銘勳督帶游擊隊暨巡士百餘人會同行營委員率帶兵勇分路彈壓並責成兩姓紳耆各約束子弟止鬥繳械茲聞日前已遵示具結云

鬥無了日　○番禺茅岡橫沙兩鄉因爭陂水械鬥已久迭經官兵前往彈壓乃兩鄉鬥徒兵到則散兵去復聚聚則復鬥且鬥無定時令人防不及防前數日聞橫沙鄉有羅姓婦人方在門外剌綉忽聞炮聲隆隆自後山而起該婦人走避不及竟被流彈擊中其背傷勢頗重現尚延醫調理云　番禺橫沙茅岡兩鄉鬥案旋息旋起迴來據茅岡鄉在押之監生周耀藻等通稟各憲詞稱橫沙鄉鬥匪等在岡頂高築炮台偪被轟擊危險萬狀等情廣府憲據稟隨即派親兵數名往榕粉街集館查傳該兩鄉紳彭命銘等到署以査虛實詎彼等匿而不面該兵祇得回署稟復云云

沙頭械鬥　○南海縣沙頭鄉關滘等姓因爭埔頭興訟多年案懸未結日來遂成械鬥縣署於十二日據沙頭局稟報已於十三早偕委開貢命馳往彈壓矣

又出械鬥　○河南茭塘司赤沙村現因荔枝豐熟之際特雇工人譚蘇看守於月之初七有新村人郭進假作捉螢蟆偷竊荔枝被譚蘇看見當即將郭進拏辮拘去翌日赤沙村人到新村投訴村人弗恤迫成械鬥水提李準聞悉對大吏云及撥新巡防營前營管帶袁遊擊黎大塘彈壓而該兩村仍日夜鏑聲不絕現袁管帶將彈壓情形移知番禺縣謂非該縣令親詣該村不能止鬥云

實業

農工商部電查西藏金礦　○農工商部日前電飭駐藏大臣略謂西藏產金較新金山爲尤富其金塊竟有大如鷄卵者多在崑崙山一帶其前藏之礦穴則在大通河濱阿尉太山之北及鄂陵海札陵海之南等處是否掘深兩丈即見含金之砂速即調查詳明電部云

隧道發見金礦　○日前奉天交涉司署接安奉鐵路營局報告謂安奉改修路線開挖鳳凰台山隧道忽於日前掘見金砂石礦一區礦苗極旺含質亦佳聞日本人發見後當場出外化驗需秘不宣嗣經該地段分局正巡弁島鼎岩聞其事遂扮作苦工雜於開挖隧道工人之中並隱暗將該金砂石帶出數顆理合呈明察核

驗礦疑案之現象　○本年[illegible]以故

業蠶業絲各家均獲厚利三造亦然幸連日早露多已成熟不致爲風雨所飄搖惟遲蠶略受損傷且四造桑花經此一番風雨不知能無防碍否耳又日本絲市連漲價三十元至五十元不等洋人之定貨日仍絡繹不絕云

蠶業困難　○粵東是月西風颶作養蠶故邑業蠶多爲拋棄再買蠶紙桑養是以各處桑葉現尚無人過問目今爲四造之蠶獨二造獲利頭三四造均虧本炭價亦爲之冷淡云

組織蠶絲總會　○留學日本諸君在東京組織一中國蠶絲總會會長係蠶業講習所畢業生潘君志礎該會以研究飼蠶染絲爲宗旨聞已函請福建中等蠶業學堂諸教員入會該堂簽名入會者頗多似此閩中蠶絲業前途當更可觀也

天福宮董事廣告　○公啟者本幫天福宮於前月議定承辦香資欵章登報招賧茲於本月十一日會衆公決當經證明僧承賧每月香資銀五百五十五元訂每月半交納限在一年爲期合立約字黃瑞武爲保認凡賧銀欠缺及不照章等事概惟保認人是問當衆議訂本月終該舊賧懸一切過交證明僧掌管辦理合此佈告

宣統二年六月十三日　天福宮董事公佈　乙

敬頌良方藥酒　○適啟者本坡五代天宮街門牌第二十六號署一源合與坤記酒公司主人歐陽佔翁向治跌打損傷移根接骨著手成功馳名遠播現有發兌藥酒兩莊一曰正參茸三鞭壯陽藥酒性甚温和功能除風祛濕開脾納胃消痰化氣强精種子一曰跌打風傷藥酒專治花柳瘋毒頭風貫眼遺夢鶴膝漏身不遂移根接骨皆仗此酒奏功弟所深知彼善緣屢當親試俱有功驗轉告遠近親朋所有疾患新舊風傷多購嘗試皆云此酒功効果然不謬今幸遇良方可稱濟世爰登報間以供我華僑諸　同胞週知洞津則俾所幸甚幸甚此佈

另者如用此酒可照鶴上標中陳明便妥

宣統二年六月廿一日　新嘉坡臨間日新豫和劉文南謹啟

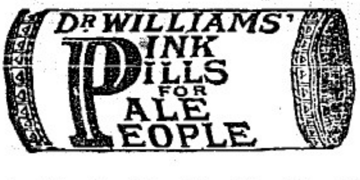
輪船啟行　○啟者本公司之毛里求輪船定西七月廿七號拜三即華六月廿一日開行　勃勝澄底勃輪船定于西七月三十號禮拜六即華六月廿四日開行　柔牙勝輪船定于西八月三號禮拜三即華六月廿八日開行　亞士蘭輪船定于西八月六號拜六即華七月初二日開行　由本坡前往　丁加勞　美滿　吉蘭丹　智眉　萬拿園　直汝敏　嗒拿黎　八打尼　萬崙　霜莪盼　六坤　邸宜　高門沙　占本　網咯嗎處此佈

宣統二年正月初六日　一三　伊亞紗德公司謹啟

血薄氣衰身體虧弱爲癆瘵之朕兆　○鎮江婦人因及時服韋廉士大醫生紅色補丸而獲奇效

世有許多婦女每患諸般疾病因含羞之故緘默忍受不敢明告醫士者比比皆是今本藥局將卓小村夫人之症錄之以表韋廉士大醫生紅色補丸實於婦科大有奇效焉卓君小村爲太古洋行之買辦近向本局代表人述說其夫人前爲血薄氣衰所俘房而至身體虧弱之極頂後閱新聞紙所載有患甚酷烈之血薄氣衰爲韋廉士大醫生紅色補丸所治愈者故勸其妻亦試服之竟得十分全愈是蓋全賴韋廉士大醫生紅色補丸之功也茲將其所述之言錄左云○余妻體本强健二年前因患白帶淋漓不絕以致身體軟弱胃口失調飲食無味稍食硬物胃痛嘔吐漸至精神萎弱不能料理家務受此痛苦一年之久莫知醻睡之味然猶不喜明告醫士惟服諸多名丹方終無效驗肺管受損呼吸艱難正在無可奈何之際偶閱新聞紙載有韋廉士大醫生紅色補丸治疾之奇功遂決意令余妻試服之之後漸覺身體强健心機活潑大有興趣甚盡激其有久服之心也從此耐心再服胃口强健飲食有味未幾身力復原遂能起而料理家務矣今者停服韋廉士大醫生紅色補丸雖逾數月其病未嘗復發身甚强壯心殊快愉余因感激是丸之奇效願將實情登諸報牘俾凡患同病者亦知韋廉士大醫生紅色補丸實爲婦科之無上聖藥也

鎮江卓小村夫人爲韋廉士大醫生紅色補丸所治愈



丸藥真樣　謹防假冒

韋廉士大醫生紅色補丸所造稠鮮紅之新血醫鉄如飢如渴之血管使凡血薄氣衰與血毒不潔所起之各症而得治愈若在寰球中已不知凡幾矣即如身體衰殘　胃不消化　肝經各病　腦筋失調　頭痛頭暈　山林瘴氣　筋系疼痛　左癱右瘓　陽萎不舉　風溼骨痛　臀骱痠痛　脚氣衝心　乾溼癬癩　皮膚諸症　以及婦科諸症是也　各處商店藥房凡經售西藥之處均有出售務祈購者留心細察切勿購買贗假冒之物須要認明每包內有韋廉士大醫生紅色補丸完全之藥名倘有疑惑可直向星嘉坡海邊第一度吊橋脚　韋廉士醫生藥局購買亦可　每大樽售七大元　每一樽一元二角半　價得力銀　遠近郵費一律不取

脚氣症宜知

嘗考西國醫書均言脚氣之症最易傳染勿與仝居仝食此症華僑多患之者蓋南洋地氣熱濕有暑無寒其症初起之時人多難辨是否脚氣致悞投藥劑以延其病誠爲可惜其疾發時手足指尖麻痿足腿亦然筋絡無力心跳氣促或腿足浮腫壓之則凹久而不伸早晨覺鬆下午覺重面色黃淡諸如此類皆脚氣之證據也患者宜用虎骨膏力擦多次俾氣血流通並除濕痺症重者宜兼食內食之庄虎骨膏則取效甚速○南洋地濕多患脚氣何日本地寒亦有是症○此症如能傳染何與仝居仝食者不患○可見患者皆因體氣之盛衰非因傳染也

要緊○房屋潔淨通風勿眠地下

宜忌○酒色餓夜

虎骨膏治脚氣之症業已治愈多人乃第一無二之藥宜照單施用百發百中

內食之庄大罇價一元 外用之庄大一元 小五角

(HU-KOH-KU)

始創

LU'S SPECIFIC

去風虎骨膏

TRADE MARK.

登錄商標

盧詩如監製

本坡代售處 老爺宮口萬山樓大發號 大馬路中法藥房 大 小 坡孟嘉大藥房

外埠發行所 檳榔嶼旣能會豐商店中法大藥房 吡叻怡保（即巴羅）英國藥房

Little's Oriental Balm

A Monster Devil Fish.

精醫風症之良藥

敬者攻擊人之身體乃風症之一種如欲降服此種危險跛脚 不救 臥床之痛症即現在人多患此者然而祇得無幾種之病症能有如此多種藥料爲人所介紹如風症第一注重之藥料他料均不能其 烈多數奧速打眼卷 此藥因比奇效藥已治愈絕望之病人數千名此藥甚多歷史治愈十年之久症免耗時光錢財身體有如用 油 藥丸及他種藥料到底不愈不如速往附近藥店購買此種奇藥一罇用後方知其效果也

此藥每罇價銀一盧皋各藥房及賣藥人均有發售

西一千九百零九年六月一號

DIETHELM & Co., Ltd.

Sole Agents

SINGAPORE.

新嘉坡

利直南 有限公司 代售

老正庄 嘜 紙翻包

區允和興陽種子丸

種子固本之道首重精强天人生天地之間具陰陽造化之氣男精女血乜成人形或遲胎孕難成婦罪妻妾不知男有九醜分緒列明心動陽物不舉一醜也舉而不久堅二醜也堅而不豐滿三醜也白濁遺精四醜也見色即洩難固腎精五醜也精冷無珠六醜也夜多小便七醜也尿後反滴腰酸腿軟八醜也陽物短縮不長大九醜也男子有九醜之症夫婦房事夫歡故此種子難實由心腎不交先天不足虛虧之故百病叢生必有乏嗣之歎予照祖傳奇方秘製此丸藥性和平不熱不燥若有此症請到本堂取丸服之每服三錢滾水送下不滿數日陽物異常雄壯堅久無比任意交合保腎固精久而不洩可能廣嗣百不失真乃固精養髓種子第一之聖藥也

每瓶銀 元

總發行處 石叻會豐商店 庇能中法藥房

士禮士標牛乳

啟者此標之牛乳經由國家選用于醫院而視爲貴重之物此
標牛乳共有三款　諸君有欲零沽者請赴下列之行店如欲
採購大宗者可赴慤百得咨及子有限公司爲特　牛乳計分
三款　第一款純牛酪　第二款淨牛乳膏　第三款和糖

牛乳膏此款牛乳膏第一
精良從來未嘗有人販運
到叻及附純乳酪于罐內
而不和他項藥料如此則
以此款牛乳而使孩童及
壯者飲之最爲有益而小
孩用此牛乳他日長成身體強壯天下上等之罐頭牛乳爲數
無幾諸君欲買請到下列之行店可也　安樂公司　源振豐
永和成　衣勿南沙公司　義順公司　衛公司　廣仁興
廣南生　金昌公司

英一千九百零九年三月三十號

輪船啟行告白　○啟
者萬永歲輪船及嗎也輪船常
川往來本坡　文島　巨港
諸君有欲寄貨搭購船單者請
到本代理人寶盛公司相商可
也此佈　英一千九百零九年
三月十一號
代理人寶盛號申街門牌廿八號
寶盛公司謹啟　啟

SCOTT'S EMULSION

肺部發炎

一千九百
零六年三
月十一號
些非路多吉街六十三號門牌付來証書吾子
患肺炎病在牀足有三月凡人皆稱難或復元
仍必內傷他身上大肉盡露骨骸現焉後醫生
教食司各脫滋補乳白鱉魚
肝油未食完一罇其胃大開
全體發愈今日他已全愈勝
常康健他喜食此油復元斯
速爾謹此油之奇功以後遇
病無不決取　布力息書

何以得治緣由

布力息現無內傷其實因司各脫所
用之材料用鱉魚肝油至貴而至好
者有此靈效可以補療其肺傷生肉
其全體別家魚油斷不有此奇驗因
非用至純至猛之
油且非用司各脫
精巧法製造而致
完全消化包!有
滋入貧魚之貨可
保不是礦巧而實
能療病也

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic
(BARK AND IRON WINE)

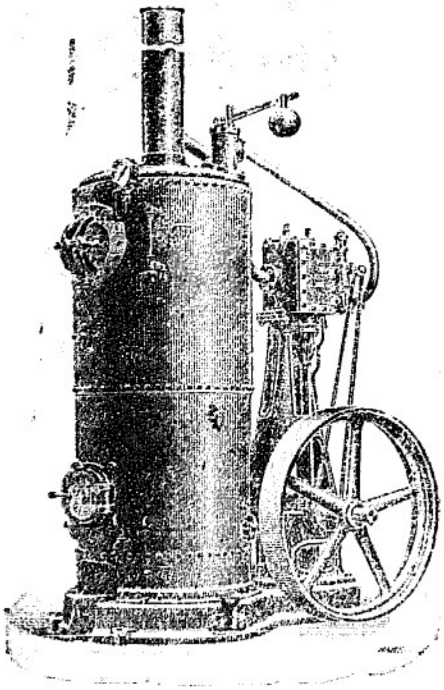
請認此標爲記

藥酒會皆○啟者此藥酒由
意國皇家大醫生專心博考知有金雞
鐵樹產自熱國醫如秘術之年採其強
兼能提神益氣叢茲藥造而成昔年甘
經是送奧國免國法國奧國假國及天
下諸大用統計由各國皇家大醫土三
百綜書考驗獎喝手醫共三百驗藏韌
係爾酒贊此之功補治男女氣弱血筋
精神國從筋時癒痛不想飲食胃口呆
帶頭故狀抵心精抗總不成寒鬱背失
潤小候林臟如癥弱管症長寒塞冷頭
症以及漏科月經失調或臨經胭痛病
人發飽欠補有疾無疾皆的可墳而飲
大能精益補釁與能治勝痿暢樂之疾
婦人飲之能損和子宜筋蹶肥體豕無
痰病相機木腐開劇餘三十錄藏瓶來
不惜資本驗心鍊練樂本藥槃酒丹
齋九散總試驗腦遺君醫生保赤存心
無論內外納免費症請臨診視藥到間
春飲者不裕繁圖藥及大免劑藥備泉
患動新到本藥房饗沽自富格外從廉
此佈
大英一千九百零四年十月廿九號
新嘉坡土庫德國藥房
大藥房謹啟

RILEY, HARGREAVES & Co. Ltd.

禮里夏元立有限公司

啟者特字通知本公司自一千八百六十五年開設以來向爲電氣 機器 機器師 製船之
業本公司代理嗎淡頂上新式製造樹乳車 本公司承造及安設烘乾樹乳爐 代理勿力國
電扇此扇利用而價廉 代
理索順自來火車及機器由
三匹馬力起至七百匹馬力
止此車利用而第一價廉
大小用油各式車 各式鐵
車 特別抽水機器
代理勝士丹勃洛打公司之
新式頂上搬運車 代理光
面花石此石係在歐洲著名
大廠所製 諸君欲觀可到
嗎直里律門牌五號本公司
之寫字樓察閱 本公司出
售種植所用之各種機器
機器師之機器 鐵 鋼等
物 本公司之機器師寫字
樓即在嗎直律門牌五號內
代理英國辦修禮遠及希
呂士英鐵線有限公司該公
司專製各項鐵線 代理電
氣師乃係吉洛丹有限公司 所售車用之壓打機器及扇等項 本公司機器師之寫字樓巧造建
屋所用之（花雞）凝結灰石以供建築碼頭及貨倉之用此佈



禮里夏几立有限公司謹啟

本公司總寫字樓設在本坡 分行設在怡保 檳城 麻六甲 在網略 棉蘭 巨港 四州府設有代理人 本公司電碼號頭名曰夏尾嚜 特此佈聞

英一千九百一十年正月十七號

三品酒發售

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲　諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君欲買本行白頭三品酒者請細認

本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡總明嗎也公司者始眞若無此字樣卽屬假冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司由洋國督辦頂上萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁酵厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能其出右者蓋緣佐經中之妙品也此酒向惟

本公司一家沽出餘無別家出售　諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者所早　移玉惠臨購買是幸

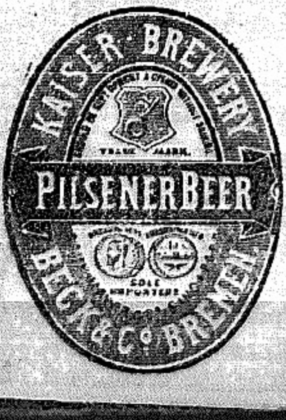
大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

蜜酒發售

啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧所爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木塞內加一鐵鎖匙形以示分別倘　諸君有知何人假冒請到本行報明卽酬花紅銀二百大元經官訊定卽能給發斷不食言再此酒不能販往　加勝巴　三寶壠　四里末　盤加錫　檳榔嶼　日里等處其餘他埠均能販運往彼此佈　聞

大英一千九百零八年元月一號　明嗎也洋行



馳名鐵櫃發售

嘗思營生之道所最要者則惟數簿其次則惟貨物然必須有以善藏始無意外此本行鐵厨所以爲　諸翁之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣等此鐵櫃已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火

且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫃全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫃自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫃大小不一而價値則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒卽遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘　諸君有惠顧者祈卽　玉臨選購爲盼

明嗎也洋行謹啟

烏蜜酒發售

啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已邀羣馳名茲復由英新辦到顏附士斗雲字號之狗頭嘜烏蜜酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也　諸君光顧雖細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘　諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

金公牛乳天下馳名告白

本廠造製牛乳歷有年所爲寰球第一色白而潔味甘香濃得化學之新識眞係上之妙品老年嬰之可以護養幼孩嬰之可能强壯銷數之廣英國爲最日本香港新嘉坡印度南洋花旗舊金山澳門等處每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣極矣富欲中國力圖自强哉經社會林立若以此乳服之不但身體强壯可習衛生而體操諸君尤宜時服精神百倍於國於身裨益不淺鮮願諸君請嘗試之始信吾言不虛謬也

西一千九百零八年三月廿七號

金公牛乳公司主人謹白

正風車標萬蘭池酒

WINDMILL BRANDY.

啓者本公司遍佈諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及入埠乃係法國萬蘭池酒在于坡中第一暢消之酒諸君欲購

此酒必須注意幸勿悮購假標爲鬻此酒每樽價銀一元各處酒店均有發售

宣統元年閏二月廿六日

錦興公司謹啟

正法國萬蘭池酒

雙狗標爲記

此標萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然喜悅

雙狗標爲記

雙狗標爲記

可家此標萬蘭池酒全用葡提子釀成

每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因爲本

公司將此標之酒在坡銷流以供衆人一試

茲將沽賣此酒之店名列下

成發號　瑞昌號　榮德和　振源興　淸公司　慶裕隆　和昌號　錦昌號　恒興號　錦興號

本坡廿六日各貨的確行情

錫 賣出 七十五元一角
叻烏椒 無買出
○實勝越白椒 出價二十六元八角七五
浮羅勝越白椒 出價二十七元七角半
山口洋 出價二十七元七角五占
三發 無買出
勿里洞 又
文島 又
廖內 又
○叻廿審 出價 十一元三角
麻六甲 又 十一元四角
實勝越 無買出
四角一號末揀 賣出 十四元七角半
壓一號 出價 十三元六角二五
爪亞一號 賣出 十四元八角半
○碩莪粉
叻一號 無買出
二號 無買出
下等（冬粉） 又
實勝越一號 無買出
二號 無買出
坤甸下等 又
麻芷 又
納閩 無買出
○安汶坡丁香 出價 三十五元
○安汶坡荖花 出價 八十元
少荖花 又 八十五元
○荖榉只
每桀八十粒 賣出 二十三元五角
每桀百一粒 賣出 十七元
在壳 無買出
○巴東廿文烟 出價 五十元
又 五十五元
○巨港廿文烟 出價 二十元
又 二十五元
○樹乳
雜軟士蘇一號 無買出
雜軟又二號 又
雜軟又三號 又
雜軟又四號 無買出
雜軟挨第一 又
實勝越日落洞 賣出 十元零七角半
又 十一元
坤甸日落洞 無買出
巨港日落洞 又
納閩日落洞 無買出
○暹羅紫極 出價 十七元七角五占
○暹羅水牛皮二號 無買出
○碩莪粒
麻六甲上中碩莪粒 賣出 七元七角五占
麻六甲中碩莪粒 賣出 六元五角

麻六甲上小碩莪粒 賣出 七元六角二五
麻六甲小 又 六元六角五占
上幼丕 賣出 七元八角七五
麻六甲幼丕 又 六元六角五占
又 七元一角二五
檳城中碩莪粒 賣出 五元五角
檳城小碩莪粒 又 五元四角
來味連羔丕 出價 二十六元二角五占
砮厘羔丕 又 二十七元五角
○椰肉砮盤 賣出 十元零二角半
坤甸 無買出
加厘 無買出
羅浮 無買出
牛郎礁老（深水地） 賣出 十元零五角
簡仔底（深水地） 又 十元零五角
巴東 無買出
勿里洞 又
山口洋 無買出
仙那簡 又
浮羅梹桀（香丹鳳錫罐） 無買出
吉蘭丹 賣出 十元零一角
又 十元零二角
什碎 賣出 九元八角半
務葛坡 無買出
○籐浮羅勝越 賣出 十二元七角半
高坻吧加蘇丹 賣出 十七元五角
高坻巴加 賣出 十五元二角半
武吝 無買出
酒久荔罐（高底粗罐） 賣出 七元七角半
酒久荔罐（巴西粗罐） 無買出
巴西巴加 無買出
巨港白罐 賣出 九元二角半
又 七元五角
巨港紅罐 無買出
勿郎眼 無買出
勿羅吧加 賣出 十三元
高坻耶合 無買出
閩浙馬辰（舞有） 賣出 十元零五角
閩浙馬辰（三稽） 無買出
惹實敦（寔牙） 無買出
坤甸（寔牙武老） 賣出 六元六角二五
實勝越粗罐 無買出
○魚標（長） 無買出
○魚標（圓） 又
○龜葛土油
日標
大鐵每箱

即日行情

振成一號白米 一百八十三元半
萬成順八卦印 一百六十六元
寶大盛日月 一百六十元五角
元豐泰雙蓮 一百五十七元半
元利一號 一百五十七元半
榮興雙吉 一百五十二元半
常發雙福 一百五十八元
乾利青盤 一百五十三元半
元豐盛車角 一百四十五元
元章盛紅綠 一百四十一元半
勝興紅印 一百六十二元
南占 一百四十一元半
仰光小較 一百四十元
半港糙 一百三十一元半
烟士一箱 一千二百七十五元
錫 賣出 七十五元零七占半
納閩碩莪粉 賣出 三元三角七五
麻芷碩莪粉 賣出 三元五角
又 三元四角
實勝越白椒 出價 二十六元六角二五

滙票行情

足金 每兩 六十四元六角
金盾 每個 八元五角七占
度印盾 一百元兌 一百七十四盾二五
爪亞盾 一百元兌 一百四十二盾
滙香港 銀行現銀票一百元銀行貼出 廿四元五角
商人三十日期銀票一百元銀行 廿六元五角
滙廈門 銀行現銀票一百元銀行貼出 廿三元
商人三十日期銀票一百元銀行 廿五元
滙安南 銀行現銀票一百元貼出 二十一元
商人三十日期票 二十三元
滙暹羅 銀行現銀票一百銀值 六十六元七角半
商人三十日期票 六十八元七角半
滙小呂宋 銀行現銀票一百元值 一百十五元
商人三十日期票 一百十七元
滙加勝巴 銀行現銀票一百元值 一百四十盾零二五
商人三十日期票 一百四十二盾二五
滙烟里末 銀行現銀票一百元值 一百四盾零二五
商人三十日期票 一百四十二盾二五
三寶壠 銀行現銀票一百元值 一百四十盾
商人三十日期票 一百四十二盾
滙望加錫 銀行現銀票一百元值 一百四十一盾
商人三十日期票 一百四十三盾
滙仰光 銀行現銀票一百元值 一百七十五盾
商人三十日期票 一百七十七盾
滙加里吉 打銀行現銀票一百值 一百七十五盾
商人三十日期票 一百七十七盾
滙上海 銀行現銀票一百元值 九十六兩半
商人三十日期票 九十八兩半

宣統二年六月廿七日新加坡叻報館刊

BEHN MEYER & Co., Ltd. *isngapore.*

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

敬者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之嗰夫

嗚呂及宣公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹

宜物料相同而士丹宜共有二三款一乃士丹宜香

水一乃士丹宜片一乃士丹宜響文

尼威亞拿香水乃是上品及甚馥郁味之

香水此香水在于各埠人均稱爲上品之

物

山打尼兒尼

香水乃是本

公司所製其

味馥郁上品

奇香

上各種以香水分裝大樽小多樽款在于

本坡各店均有發售　諸君採購幸勿誤

購僞票爲要此佈

大英一千九百零八年五月十三號

星嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

宣統三年六月廿七日叻報館刊

各埠輪船入口

船名	起程	到期	代理
海南輪船	由蔴坡起程	約廿八日到	順局公司
丁介輪船	由英國起程	約廿八日到	綿示必洋行
福美輪船	由峇眼起程	約廿八日到	金福和
豐盛輪船	由汕頭起程	約廿八日到	豐源號
南生輪船	由香港起程	約廿八日到	真實得洋行
寶儀佩輪船	由吉壠起程	約廿八日到	實得力公司
嗎加士輪船	由當加啞程起	約廿八日到	嗎且弟利士
亞士頓輪船	由大年起程	約廿九日到	伊亞紗直
萬利輪船	由廖內起程	約廿九日到	張裕和
萬隆輪船	由馬辰起程	約廿九日到	萬慶號
荷嗎必里輪船	由檳榔嶼起程	約廿九日到	德利源
福裕輪船	由峇眼起程	約初一日到	金福和
雙安輪船	由仲光起程	約初一日到	德利源
得寧輪船	由網咯起程	約初一日到	萬成順
萬和順輪船	由坤甸起程	約初二日到	同益公司
司馬隆輪船	由汕頭起程	約初二日到	明馬也洋行
建興隆輪船	由嗎辰起程	約初二日到	發隆棧
金山輪船	由望嘶嶼起程	約初二日到	錦和號
豐璢第一輪船	由汕頭起程	約初四日到	豐源號

輪船開行

地點	船名	日期	時間	代理
膠內	加汝蘇輪船	廿八日	上午七點	嗎且弟利士
英得宜里			又	又
堅內	萬裕輪船	廿八日	上午九點	張裕和
吉里汶	文律輪船	廿八日	上午十點	安和棧
網咯	陸暹輪船	廿八日	午十一點	明馬也洋行
勿里洋	慈吧勝輪船	廿八日	午十一點	嗎且弟利士
文島	巨苑		又	又
沙峇	勿呂啡輪船	廿八日	午十二點	嗎且弟利士
占卑			又	又
吉壠	秦士那輪船	廿八日	下午一點	真實得洋行
泵錫嶼			又	又
勿里洞	萬永盛輪船	廿八日	下午一點	福盛號
巨港			又	又
丁加奴	有牙勝輪船	廿八日	下午二點	亞紗直公司
吉蘭丹	大年末鵲	網咯	又	又
石嗎丁宜	岑鷗裕輪船	廿八日	下午二點	金福和
落加麗			又	又
坤甸	麻識士輪船	廿八日	下午二點	同益公司
麻六甲	堅打輪船	廿八日	下午三點	實得力公司
英峇	吉壢大白蠟		又	又
日里	加拉蘇輪船	廿八日	下午三點	棉示必洋行
峇眼陸	張包輪船	廿八日	上午九點	明馬也洋行
望加錫	文亞老干鄉	低	又	又
檳榔嶼	來知雲輪船	廿八日	下午三點	巴智申洋行
加里吉汶			又	又
峇株巴轄	福順奕船	廿八日	下午三點	承日興
加務巴	仲安輪船	廿九日	上午六點	協榮茂
非里汶	三寶壠		又	又
網咯	吧丹年輪船	廿九日	午十一點	明馬也洋行
蔴六甲	和貞輪船	廿九日	下午一點	德利源
英暦	吉福		又	又
蔴六甲	檳榆輪船	廿九日	下午一點	實得力公司
英暦	吉壢		又	又
暹榔嶼	知士打輪船	廿九日	下午三點	真實得洋行
碼呂勝士	有敞英京歐	洲帶信由	箔肩特	又
檳榔嶼	陽年勝輪船	廿九日	下午四點	真實得洋行
仲光	加里吉打		又	又
泗水	順安輪船	廿九日	午十一點	開行
望加錫	峇蒲陵安碌陽		又	又

嘛勝巴　福榮源輪船　初二日　下午三點　協榮茂
井里汶　三寶壠　又　又

○前輪來電云盛京郵船一艘於本月廿四日由高須啟程來叻定於七月初一日拜五即能抵叻上落客貨畢即展輪開往　香港　上海　等處

北慕娘國家招充餉碼告示　○北慕娘國家示　為招商投票承充餉碼事照得本國家意欲招商承充餉碼係由一千九百一十一年起計有欲承充各碼者其票當于西本年尾多末月一號中午以前送交仙那港國家司理員之寫字樓此票乃係承充下列之承催餉碼前以一年二年三年為期均由一千九百一十一年然花里月一號起計以上所言之餉碼係屬　煙　酒　賭　當　等碼在于慕娘全境抽或分段投票人欲知此碼之合約章程等件者請詢仙那港國家司理員之寫字樓新嘉坡檳榔嶼之牙直里公司寫字樓香港之邑士里榮士丹公司寫字樓便悉本國家所定一千九百一十一年一千九百一十二年一千九百一十三年等沽煙膏之價格列下　三分包一角四占半　四分包一角九占　五分包二角四占　六分包二角八占半　三錢庄一元四角半　一兩庄四元八角　有欲承充者其各依期投票勿違特示　西一千九百一十年六月廿一號　給

易名改章　○啟者我同人於去月初一日擬盯理隆蟻商務章程現議作廢改名英和公局另立新章公同認可以俟與官註冊方作實行此佈
宣統二年六月十九日
新嘉坡蘇蘇街一百七十二號門牌英和公局謹啟　乙

嗎根代望卽有利銀行告白

敢者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共備本銀一百五十萬磅　取定本銀一百一十二萬五千磅　已收本五十六萬二千五百磅　存餘積項共有二十八萬五千磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年期者以四八仙息算　六個月限期者以三八仙半息算　三個月限期者以三八仙算　來往短期數則以二八仙按日計算凡關本銀行匯兌之生意本銀行均可承辦　諸君光顧請移　玉趾臨面商便妥
大英一千九百零九年亦不里月十六號
嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎囉啟　寅

叻報附張

第二

大清宣統二年庚戌
六月廿七日禮拜二
隨報派送不取分文

患盜

嶍王徽號　○義和拳真鄉縣實有五六十人肆行搶掠并推崇嶍王莊王爲老祖師剛毓裕道諳入爲先師兄以劫富濟貧殺盡贓官爲宗旨並無扶清滅洋之意見云

海寇橫行　○海寇之禍近世罕聞不意上月十八廿五泉州南門米郊由廈運來米豆駛至中途突遭刧掠論者謂沿海既設哨船提防何海寇尙敢如是橫行余竊爲商戶危也噫

曲諭無知　○新安婦女抗釘門牌督縣指爲聚衆拜會於十三日電禀到省請派兵一營下縣各情經將原電登報茲聞十四日抽調水提親兵右營兩哨由廣玉兵輪載往彈壓并聞袁督李提均以婦女無知皆由地方官紳未能先事開導所致似非會匪所爲不准辦理操切云

刧財貪色　○嘉關內村竹林墳已故某水客妻某氏矢志守節投入甲坑新庵吃齋度前月三十夜忽被匪徒數人持械破扉而入首飾器具刧掠一空後見其丰姿可人縛之梯上頓飽慾壑而去聞該婦當時認得有與盜人遊門買飾者在其內已將詳情禀報地方官究治云

匪首解回　○前在越南拿獲之匪首楊子貞經欽廉道懸紅千元幷專派韓守按偵緝拿獲後由越督訊問該匪異常狡黠既認爲國事犯又冒充安南人致久未提解嗣由郭人漳擬交傳集該匪家族及其同黨並抄齊所犯各條照送法廷切實指證又迭次電請袁督照會法領按約索交現該國迫於種種證據已將該匪交回派兵押解欽州審辦該道特據情電詳袁督並謂所懸花紅可否准照提給俾昭信實此次韓守拔朱丙炎楊尊任黃兆鴻郭人漳等功不可沒懇准予存記後獎以爲辦事得力者勸云云袁督據此已電覆准照矣

殆挾嫌耶　○沙面寶通銀行接到打單信函已紀前報茲覓得匪函合照抄錄　樂庭仁兄先生閣下啟者現下我兄弟數百人糧草不敷緊急異常素聞令東家資本富厚特字求借轉洋銀五千元准期一禮拜內交到耀華坊卽字紙爐之街十四號門牌內進廿十二收妥勿知打門直入內進見太陽穴有撇者卽廿十二也千祈勿延勿却如十日不見交到定必以炸彈劍仔酬答先焚寶通銀行後到府上勿謂無情況且我兄弟俱是劍仔會人而廿十二係會內招人入會之員閣下乃有資之人萬不可因小而失大也卽請財安東西龍鳳堂兼劍仔會營帶陸蓮清林瓜六字

當衆殺人　○十三午羊城陳赤濟義庄前突見有十餘人由新堤擁牽一人至該處聲勢洶洶狀類勇兵獲犯一路行人方疑訝相視不料牽至庄前殺人地竟將被牽之人用刀亂刺哀號呼叫旋卽殞命觀者爲之大駭均不知死者爲何人咸稱係匪黨尋仇者噫白日殺人何猖獗乃爾

派員赴港　○梁亞桂爲南海劇匪月前糾集夥黨往南海登教村行劫麥姓家擄去事主麥亞相之子麥亞佳麥亞鈞二人見不能勒贖帶回江門匿禁旋由事主探知其不日搭江門香港渡赴港轉買出洋首先奔港伺截果見該匪攜同二子上岸立卽通知洋巡拿交大館並由英官提同事主質明一切返省赴上游禀請提解現袁督已派弁赴港提省訊辦

凡各貨物俱用馬嘜

羅奇生

經在大英政府註冊

別人不得假冒影射

總發行處中街門牌弍十八號羅廣同濟各欵藥酒

羅奇生

分售處
丹戎巴葛碑二百六十八号奇發
牛車水第拾号奇興
新比淶二十二号奇安
小坡大馬路四百六十九号奇祥

自辦各色洋酒
自甑各色米酒
自辦天津美酒

發行

本號支店天津羅恒益各種美酒向消金山各埠久已馳名今承本坡酒例改良辦來

自辦天津各色美酒

發沽香濃味美確為津酒正裝與別家轉托和雜者不同請為嘗試當知真偽

躉賣格外相宜

由本號代報運出水免稅酒價更屬廉平比之貴客親到香港購辦更為相宜便捷

宣統二年正月廿六日

各酒價目繁多　茲將玻璃樽酒開列

玫瑰露酒	銀九角
舊陳露酒	八角二占
蓮花露酒	八角二占
五加皮酒	八角二占
史國公酒	八角二占
高粱酒	銀九角
汶酒	銀九角
紹興酒	五角半
廣同濟衛生酒	六角半
廣同濟三鞭酒	六角半
青梅酒	六角
茅根酒	六角
蔡同德虎骨木瓜酒	八角半
廣同濟跌打酒	四角半
廣同濟風濕酒	九角半
廣同濟百歲酒	六角半
廣同濟毛雞酒	七角
梁財信跌打酒	六角

羅奇生謹啟

LOH KEE SENG.
SINGAPORE

羅奇生酒房

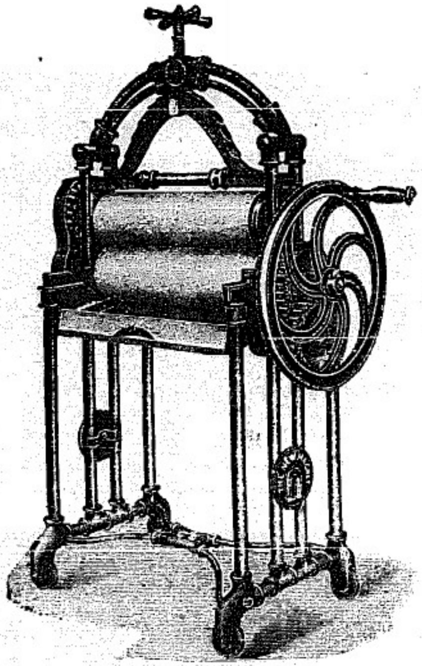
自蒸正氣各色米酒

本號致和港好米酒九州府人多知之茲如法在本坡蒸釀純用糯糵米醋釀成並無火酒花糖雜質大有壯氣補血之功故無燥喉焫肺之患凡屬中國人請飲中國之酒

本酒房謹啓

LITTLES RUBBER MANGLES.

然里直公司



本公司內有銅質碾棍　力南威帶碾棍　木質棍之機車發售此車嵌合本公司所沽著名之彈弓可以將棍自行抽起　銅質棍車每輛八十元　力南威帶棍車每輛六十五元　木質棍車每輛五十元

本公司出售上式之碾平樹乳車諸君採購本公司可給彈弓兩條　嵌合銅質碾棍車每輛七十五元　力南威帶碾棍車每輛五十五元　木質碾棍車每輛四十元　諸君有欲觀閱者請取特派之清單便悉其詳矣

特製科力式之割樹乳刀實價每羅七元每五十羅二十六元每一百羅五十元本公司備有特別之清單贈人不取費用

割樹乳之鋸刀每羅價銀九元每一百羅價銀七十元刀肉每羅三元七角半

英一千九百零八年十一月十三號

新嘉坡然里直有限公司謹啟

Deutsch-Asiatische Bank.

德華銀行告白

啟者特字通知本銀行大寫字樓坐落上海而各大總理人與在于德京已經收足貲本七百五十萬兩　分枝設在德京　北京　神戶　架剌吉打　天津　大坂　漢口　濟南府　香港　青島　咸麥　以下所列乃銀行及主人名字　在德京　哥尼里芝施漢剛（此乃勃晉施芝士達銀行）乃力申拿尼士千陀宜沙呂喳　紐芝銀行　嗎士勿里芝晉拿　嗎里拿漢年宜沙呂喳　堂花漢年及燕拿士直里　羅勿華佐華公司　美拿呂順公司　在佛蘭弗　奄嗎溫羅士叙及順　耶鴿嗎士嗎芝士丹　在咸麥　忽里芝銀行　在哥連　沙呂奧卑咸公司　在武振　嗎里士芝海彼衣堅及華些銀行　在英京之銀行　晏奄羅士叙及子　英京之柔年及士美有限公司銀行　忽芝銀行之英京代理人　乃力申拿尼士千陀宜沙呂喳　本公司在于來往短期數每年利息二巴仙　若欲知長期利息來詢便悉　凡銀行各項生理及滙水生理皆有經營此佈

宣統元年七月廿四日　司理人嗎夫基連辭啟

Tampenis Cement Tile Works.

花磚出沽

啟者特字通知行淡卑尼士施閩磚廠常有各色及各欵花磚沽出此磚之色澤能合購者之意本廠所製之磚比之本坡入口者頁為上品諸君欲知詳細請赴亞吉門牌九號詢問便悉特此佈　聞

英一千九百零九年九月九號

淡卑尼士施閩磚廠謹啟　效

天喜堂馳名老婢調經丸

老舖在香港中環坭街口

稟准商標用老婢圖為記

若非萬全安敢獨沽一味

正舖在羊城西關光雅里

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸

一治一二月胎動行經或肚痛
一治三四月胎動行經或肚痛
一治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或淡或瘀或赤
一治經來或多少或遲或早
一治一月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治遠年閉經近月閉經
一治子宮虛冷多年未孕
一治假孕非孕金頭暗病
一治經期前後腰骨痛
一治經期前後小肚痛
一治經期前後肚痛
一治血山崩血流不止
一治產後瘀血未淨
一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女靜女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五瓶無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服收回工料銀一元

代理處

廈門鎮邦街太乙號　汕頭鎮邦街保太和　瓊州嘉積埠英盛號
京都驛馬市佛照樓　天津紫竹林佛照樓　上海大馬路老悅生
澳門木橋街如意樓　佛山潘涌里天相堂　省城藩司前義成昌
石叻馬交街周昌記　大吡叻覇羅周昌泰　吡能大門樓富生號

稟准商標別人不得冒效福建林肇春製

宣統二年二月初二日

電車有限公司告白

啟者本公司特字知通　諸君當開公尼申橋時本公司之電車由石叻門來者現在停止於然申碼頭由是日起電車過本坡之港前往丁律本公司停止之地方茲將電車所往各路分段之處列下

丁律及然申碼頭　忽勿里芝律及嗎吉實得力　然申碼頭及丹戎巴葛　丹戎巴葛及浮羅勿勝尼渡頭　惹娘船澳及石叻門

茲將每段之車費或不及一段之車費開列　一號收銀五占　二號收銀三占

茲將上言全段之車費開列　一號收銀二角　二號收銀一角二占

電車由清晨六點半鐘起至入夜六點半鐘止在兩頭之車站停止六分鐘　電車由入夜六點半鐘起至十一點鐘止停止八分鐘　以上所言最早及最晚之電車由兩頭停止之處前來或前往本公司在麥干施律之車站此佈

英一千九百一十年三月二號

電車有限公司謹啟

大英一千九百零六年六月二十二號

GUTHRIE & Co. Limited,

牙直里有限公司告白

吊山標
蹇酒

蜜酒

新嘉坡牙直里有限公司謹白

埃慧斯之三晶酒此標之酒銷流于華人各大公館及甚多著名商人所購飲

英一千九百零九年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟

利直南有限公司告白

本公司所沽之正金鐘標久已通行已蒙諸君所共鑒不意此酒消流遍盈奸商志圖射利致魚目混珠不分吳蠱酒 諸君有收以

飲此等假冒酒者爲害甚大本公司不得不將此中詳細佈衆悉知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也敬者所

近來竟有棍徒假冒本公司正金鐘標其標頭恍惚本公司之款式多有不愼受害甚深因本公司所沽之正金鐘標不惜工本係以頂上買醫料成以故曾飲此酒者雖知其發遠近馳名爲祝從暫習慣之欲喚醒同籲

發大獎若其所故之價比之本公司所出售本公司所獲到正金鐘標其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標者務必留神細察勿爲假貨所誤而省本公司正金鐘標有所刊標頭爲據茲將標頭三式附刊報中以免誤認徒此佈 聞

大英一千九百零七年二月二十號

利直南有限公司 謹啟佈

新嘉坡五条呼嗎公司
專辦祖家頭上美酒 [illegible]
[illegible]

嘉慾鈕公司

名酒宜沽告白

最有通佈　諸君知之燕蘇拿乃是角賍之萬醫泡酒酣

然此標沽舖價用公平而歷國家新章皆多能認識者之

標號祇能作爲嘗酒入口本公司務驗告知　諸君無論

如何必須沽買燕蘇拿之角賍萬醫泡酒爲佳特此佈聞

新嘉坡牙直里有限公司謹啓